

Hétfői

Friss Újság

Független politikai, közgazdasági és társadalmi hetilap

S o ű a

nem folyt olyan élet-halál küzdelem a pénzért, mint ma. A biblia Szodoma és Gomora emberei az ókor írójának még a fantáziája szerint sem vetemedtek olyan bűnökre, mint a ma emberei. A lapok optimisztikus hírei a világkrízisről adtak egy pár reményteljes injekciót, de lassanként ezek is veszítenek a ható erejükből és az elfáradt, agyonhajszolt emberek most már a csodában sem bízna. Kórusban kiáltotta a több milliós német nép Briand és Laval megérkezésekor:

Soha többé háborút!

Az államférfiak Párizsba való visszatérésekor ugyancsak kórusba zugták a franciák válszukat:

Soha többé háborút!

A Bukarestben tartott Interparlamentáris Unió ülésén minden nép delegáltja megegyezett abban, hogy a fegyverkezés örületének meg kell szűnni, mert csak ez esetben lehet szó a népek békés együttműködéséről. És addig, míg ezek a világot megmentő szép frázisok puffognak a levegőben, addig a távol Keleten már mészárolják egymást a sárgák. A kinaiak ugy pusztítják a területükön lakó japánokat, mint nálunk a sintér a kóbor kutyákat.

A gyorsan élő gázok szép rózsaszínű felhőkben a kinaiai földjére ereszkednek és alig pár perc alatt az igazi mennyek birodalmába szállítja a vénekkel együtt az ártatlan gyermekeket. Az új háború minden rémségéről már a közeli napokban fogunk részletes híreket kapni és ezzel egyidejűleg értesülést fogunk szerezni arról is, hogy melyik gyárosnál kell megrendelnünk azt a gásmaszkát, ami biztosan megóv a legmérgezőbb gázoktól is. Elfáradtan fogjuk tovább lapozni az újságot, mert az ember a legtürelmesebb kétlábu állat. Beletörődik minden állapotba s magamagát próbálja azzal vi-

gasztalni, hogy ez így volt megírva a Sors könyvében. A Sors pedig az utóbbi években nagyon mostohán bánik az emberekkel. A nagy háború után megcsillogtatta előttünk a béke délibábos képét és azután bevezetett velünk a gazdasági háborúba, amiben a testünkön maradt rongyoknak még az utolsó cafatját is lehuzta.

„Soha többé háborút!”

Kiáltják a világ minden népei, de az „Üzlet” mást parancsol és az üzlet mindig nagyobb ur volt, mint a világ leghatalmasabb császára is. Keleten ma Mandzsúria az üzlet, — holnap nálunk csak a jó Isten tud-

ja, hogy melyik ország. Nem bírjuk üzlet nélkül az életet elképzelni és ebbe a rögeszmébe kell az emberiségnek belepusztulni. A diplomaták ma lázasan fáradoznak azon, hogy minden üzletet storniozzanak. Szó van az arany detronizálásáról is és nem lehetetlen, hogy rövid időn belül szétverik az örök bálványt, az arany borjút, hogy ennek a hidegen csillogó fémnek elvegyék minden varázserejét, hogy helyébe érték-mérőként az igazi érték, a produktív, az építő emberi munka lépjen.

Talán így lesz... talán...

Egy porszem földi pályafutása.

— Történelmi adat napjainkból. —

(Szatmár, okt. 21.) Itt született egy komfortos uccai lakásban, ahol a család jóvoltából gyermekéveit elég zavartalanul töltötte. Pajtásai egyre szaporodtak, naphosszat bujdosit játszott velük a szekrény tetején. Szülei már nagyon öregek voltak, betegeskedtek, különösen a tavalyi nagytakarítás óta, amikor cugot kaptak. Ámde új cseléd jött a házba és egy délelőtt kirázta a porszemet az ablakon. Szerencséjére nem történt semmi baj, mert az ablak alatt éppen egy fiatal nő ruzsosza a száját. Ezen a ruzson akadt meg a porszem. Kissé idegenkedve nézett körül ezen az új helyen, ahol távoli rokoniával, a bacilusokkal találkozott.

— Hogy vagytok? — kérdezte a porszem.

— Hálstennek gondatlanul

élünk.

De a porszem végigmérte őket:

— Nincs bennetek semmi önzet. Nővel tartatjátok ki magatokat.

És a másik pillanatban már egy bajuszra tapadt. Hogy ez a gyors átköltözködés miképpen történt, az a porszemnek eleinte sehogyan se fért a fejébe, de aztán a társai megmagyarázták, hogy ily csatlakozási lehetőségek férfi és nő között gyakran előadódnak.

Nem sokáig maradt a bajuszon a porszem. Hideg, ködös őszi nap volt, feje fölött állandó tüsszentést hallott és egyszerre csak ott találta magát a zsebkendőben. Innen a szennyes ládába került. Nagyon hosszú volna a mese, ha elősorolnám mindazokat a helye-

Vajjon

az állomás felől hogyan jöjjenek be a társzeker-

rek a városba, ha az újabb városi rendelet szerint a Rákóczi és Széchenyi utcákon nem szabad közlekedniök?...

Vajjon: a városi mérnöki hivatal hogyan fogja megnyitni a Dinyésy kerten keresztül tervezett új utcát, aminek útjában áll egy három évvel ezelőtt kiadott városi engedéllyel épült ház 's aminek azonban a városi mérnöki hivatal térképén még a nyoma sem látszik?...

Vajjon: mialatt Reiter Sándor Abbáziában üdült, az alatt hány üzlethele lett fizetéseképtelen?...

ket, ahol a porszem megfordult. Még a parlamentbe is eljutott, ahol meghízott, mert látta, hogy nálánál mennyivel jelentéktelenebb porszemek ülnek az ellenzéki padokban. Ugy általában véve meg lett volna a sorsával elégedve, csak éppen amiatt volt elkeseredve, hogy mindig változtatnia kellett a helyét. Éppen a pénzügyminiszterium iktatójában volt, amikor társainak panaszkodott:

— Valami jó színekúra kellene...

— Akkor keress ki magadnak egy aktát. De lehetőleg olyant amelyre rá van írva, hogy: **sürgős.**

A porszem megfogadta a tanácsot. Takarítás után a nyugdíjasok dosszájára szállt, a hol öreg kollégái már vártak reá.

— Itt aztán holtodig békébe maradhatsz — mondogatták neki.

És csakugyan, multak a napok, hetek, hónapok, sőt évek anélkül, hogy a kis porszemnek változtatnia kellett volna a helyét. Ott halt meg a sürgős ak-tacsomón, agkori végelgyengülésben. Szegény!...

A negyedik asszony négyes ikreket szült. Boue al-giri városkában Fatma Bent Ali 32 éves asszony négyes ikreket szült. Az ikrek erősek és egészségesek. Férjének rajta kívül még három felesége van. Mi lesz, ha ezek is ilyen tempóban teljesítik anyai hivatásukat.

Eddig még nem létezett **oloso árban** vásárolhat

Női kabátokat,
férfi kabátokat,
bőr kabátokat,
fiu és leányka
kabátokat,
Trenchcoatokat,
felöltőket,
m i k á d ó t

Ifj.

WEISZ IGNÁCZ
nagyruházában

DEÁK-TÉR (Östereicher házban)

A kultura halála.

(Szatmár, okt. 20.) A középosztály, — tehát a kereskedő, az iparos, az ügyvéd, az orvos, a tisztviselő, — minden országban a lakosság legértékesebb és legkultúrálisabb része. A könyveket, képeket a középosztály vette, lakásait a középosztály igyekezett minél szebbé és minél kultúrálisabbá tenni, ruházkodásra, színházra ez az osztály költött a legtöbbet. A pénz hivatását a középosztály értekte meg a legjobban, mert a pénznek az a hivatása, hogy mozogjon és ne pihenjen, se harisnyában, se a tresorban. A középosztályban éppen ezért nemcsak a magasabb kultúrát jelentette és nemcsak azért volt érték. A középosztály volt a legjobb fogyasztó.

Most mintha Európa valamennyi országában devalválódna a középosztály értéke. Ma már nem fogyasztó és kultúrális ereje lecsökkent. Nem vesz könyvet, nem jár színházba, nem vásárol butort. A megélhetés gondolai elhatalmasodtak fölötté és minden energiája kimerül abban, hogy az életét egyik napról a másikra tegesse. A kenyérgond megöli azokat a nagy szellemi értékeket, amelyeket a középosztály a nemzetnek adhat és elsovasztja azokat az anyagi erőforrásokat, amelyeket a középosztály kulturális igényei a nemzet gazdasági életének nyújtanak.

A középosztály egész Európában eljutott a nagy krízishez. Az egyes országokban a multban is érték nagy megpróbáltatások a középosztályt. A válság nem lokális természetű és nem lokális megrázkódások következménye. A gazdasági világválság bizonyára első sorban oka a középosztály léromlásának, de ez csupán az egyik ok. A másik, a fontosabb és mélyrehatóbb veszedelmeket jelentő, hogy a középosztály túlélté önmagát. Ellentmondás látszik ebben, hiszen a középosztályra szükség van. Életformáiban azonban elavult ez a középosztály, az életfelfogása megmevedett.

Aki semleges akar lenni a társadalom sorsdöntő harcában, annak el kell pusztulnia. A proletáriátus ellenséget lát a középosztályban. A proletáriátusnak a maga szempontjából igaza is van, mert aki nincs

mellette, az ellene van. A középosztály pedig nem lehet mellette, mert nem mondhat le életformáiról. A proletáriátus jelszava tehát: Proletarizálni kell a középosztályt. Logikus gondolat. Az ügyvéd, aki a gyermekének nem tud könyvet venni, a tanár, aki lyukas cipőben jár, a tisztviselő, aki a hónapos szobából kiszorulva, ágyrajáró lesz, az intellektuell, aki a kifözde mocskos terítőjű asztaláról eszi a zsirtalan, kalóriánélküli kosztját, tudat nélkül lemond magasabb kulturális igényeiről és öntudat nélküli proletár.

Amit a fejlődés, azt is mondhatnánk, hogy visszafejlődés, eddig a fokig elért, megsztint a középosztály. A foglalkozási ágak megmaradnak, de a kultur-

igények elvesznek és velük elvesz a továbbfejlődés vágya.

A középosztály embere nap-számos lesz. Már pedig az elproletárosodott, lefokozott kulturigényű, csak a primitív lét-fenntartási eszközöket megszerző szellemi munkásnak le kell mondania az önképzésről, a haladásról is.

A középosztály, még látszólagos téltenségében is, még a bi-edermeier dolgok békéjében is a haladás volt. Az egész emberiség haladását szolgálta és az egész emberiséget vitte a maga kulturájával, kulturigényeivel, kultúrtörekvéseivel és kulturálisával előbbre.

Az emberi társadalom a haladás mozgató erejét veszíti el, ha a középosztály az elkoldusodásban elsovadva, lemond kulturigényeiről. Ez lesz a kultura halála.

Román lapszemle.

A Patria terjedelmes cikkben tárgyalja a román válogatott amatőr footbalcsapatnak ismeretes budapesti vereségét. Az esetet a román footbal szűgyenteljes és méltóságnélküli kapitulációjának nevezi. Részben van ebben annak az árulásnak, melyet egyes válogatottak elkövettek, a felelősség egész súlyát azonban azoknak kell viselniük, akik olyan válogatott csapatot állítottak össze, melyet a magyar Budapesten „Éljenek a székelyek” kiáltással fogadtak.

A Națiunea néhány napi szünet után, folytatja a magyar revíziós törekvések propagandájának történelmi ismertetését: 1927 novemberében a magyar nemzeti szövetség tiszteltbeli tagjává választja lord Rothermeret és két fiatal embert propagandamunkára külföldre küld. Ugyanez a szövetség 1927 év végén Délamerikában »Riograndei Magyar Híradó» címen a revíziós propaganda céljára magyar lapot alapít. Ez év szeptemberében lord Rothermere amerikai útja során Amerika segítségére appellál a trianoni revízió elősegítése érdekében. Propagandájának eredményeképpen 1927 dec. 10-én Newyorkban megalakul a Revíziós Liga, melynek elnökévé Hoover szenátort választják.

A Curentul a sportrovatban foglalkozik a román válogatott

footbalcsapat ismeretes budapesti versenyével, melyet szégyenletesnek nevez. A 4:0 eredmény, írja, véres pofont jelent a román sport presztízsenek. A román válogatott csapat, melyben kevesebb román

Hogy bännak el a szegény adófizető polgárral a szatmári városházán.

— Demeter tanácsos úr portréja. —

(Szatmár, okt. 23.) A városházán uralkodó szegventeljes állapotokra nagyon jellemző panaszos írást hozott számunkra a posta, amelyet közérdekű tartalmánál fogva teljes egészében leközlünk abban a reményünkben, hogy magasabb illetékes körök végre mégis belátják, hogy egyes hivatali személyek okatlan basáskodásainak a legnagyobb eréllyel véget kell vetni. Ime a levél:

A »Hétfoi Friss Ujság» Tek. Szerkesztőségének, Loco.

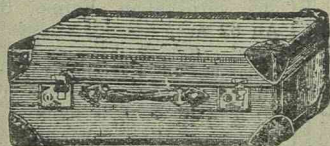
Alulírott Friedmann Sámuel, szatmári ócskaruha-kereskedő, tisztelettel kérem, sziveskedjenek n. b. lapjukban az alábbi panaszomat a közérdek és az igazság érdekében leközlöni:

A város ellenem 900 lej erejéig a napokban végrehajtást vezetett. E célból megjelent üzletemben Buzási adóvégrehajtó egy rendőrrel és az árve-

név szerepel, mint amennyi egy kézen az ujjak száma, másban is vétkezett azonban. Szemtannu írja nekünk Budapestről, hogy a legbotrányosabb játékokat produkálták, amit eddig nemzetközi mérkőzésen látni lehetett, pedig ez a szemtanu mérlegelni szokta kimondott szavait. Kétségtelen, hogy a román footbalcszövetség hivatalos vezetőinek előrelátás hiánya vezetett a budapesti erkölcsi vereséghez. Mindenekelőtt az által, hogy a válogatott csapatba helyet engedett a magyar kisebbségi problémának. Öszintén bevalljuk, a mérkőzés előtt hajlottunk arra a hitre, hogy a kisebbségek a magyar csapattal szemben is teljesen kötelességeik magaslátán lesznek, mert mint professzionistáknak (!) mindegyik érdekük meg volt esetleges jövődöbeli elhelyezkedésük érdekében a budapesti arenán tehetségüket megmutatni. Csalódtunk azonban. A román-magyarok a lehető legfertelmesebben játszottak s megmutatták, hogy a vér nem válik vízzé. A vereség másik okát abban látja, hogy a válogatott csapatot folytonosan utaztatják, még pedig harmadik osztályon és gyalázatos ellátás mellett.

rést foganatosítani akarta. Nem volt semmi kényörület, vagy fizetek 900 lej, vagy pedig — mint mondotta — ki üríti az üzletemet.

Hiába kértem, hogy ezt ne tegye, hisz 28 éve vagyok ennek a városnak pontos és hűséges adófizetője, most azonban a lehetetlen pénzviszonyok folytán juttottam abba a keserves helyzetbe, hogy adómat eddig még nem tudtam befizetni. Adjanak egy kis halasztást, most fizetek 300 lej és a 600 lej 14 napon belül befizetem. Buzási végrehajtó azonban hajthatatlan maradt. Kijelentette, hogy ajánlatomat nem fogadhatja el, mert erre nem kapott felhatalmazást. Erre kértem, hogy legalább várjon addig, amíg átmegegyek Demeter Teofil városi tanácsos urhoz, hogy a 300 lej lefizetése mellett, tőle kérjek 14 napi halasztást. Buzási ebbe belement az-



Iskolatáskák, redikülök és bőröndök legolcsóbb beszerzési helye.

Székely István

bőrönd és szíjgyártó
üzletében

Strada Mihai Viteazul (Rákóczi - ucca) 28. szám.

zal a határozott kikötéssel azonban, hogy addig az üzletemet el nem hagyják, amíg Demeter tanácsos urtól a halasztást adó írást el nem hozom.

Lélekszakadva rohantam tehát a városházára. A helyzet feltárása mellett előadtam kéresem Demeter tanácsos urnak, aki azonban azzal utasított el, hogy kéresem adjam be írásban.

— De tanácsos úr — folytattam tovább panaszomat — ez a beadvány hosszabb időt igényel és költséggel jár, mert én nem tudok románul írni stb.stb.

— Sajnálom, — mondotta erre Demeter tanácsos ur, — ha nem tud románul írni, akkor nem adok halasztást.

— Tanácsos ur, kérem — válaszoltam erre — ne ilyen formán osztályozza az adófizetőket, hiszen a törvények sem tesznek különbséget a románul tudók és nem tudók között.

Erre a tanácsos ur dühös lett és ingerülten szólt:

— De én igenis különbséget teszek, részben ezért és másrészt azért, mert maga **komunista**.

No de, erre már én is kijöttem a béketúráshoz és kikértem magamnak, hogy velem a tanácsos ur ilyen hangon beszéljen és azt mondtam, hogy:

én, mint adófizető polgár nem azért jöttem ebbe a hivatalba, hogy nekem a tanácsos ur elvi és politikai előadásokat tartson, még kevésbé azért, hogy engem itt sértegessen,

hanem azért jöttem, hogy kéresem legyen szíves elintézni, mert én addig innen ki nem megyek, mert a végrehajó sem megy ki addig az üzletemből, míg ez a kérdés érdemleges elintézését nem nyer.

És mi történt? Erre a tanácsos ur még dühösebb lett, szemeivel majd felfalt és fennhangon kiáltott felém:

Ismerem én jól a kommunistákat, ma guk követtek el a biatorbágyi merényletet 's ha nem megy ki innen, hát kidobom.

Hiába volt minden tiltakozásom, felállott az asztaltól, **galléron ragadt és kidobott.**

Ezen felháborító elintézés után felkerestem az interimáris bizottság egyik tagját, mert Doros elnök ur nem volt idehaza és elbeszéltem neki a velem történeteket. Az illető ur engem megnyugtatót és azt mondtotta, hogy csak fizessem be a váro-

si pénztárba a 300 lejt, a nyugtát pedig vigyem fel hozzá, majd ő aprotálni fogja. Így is történt. Nagy küzdelem és majdnem véres harc árán végre hozzájutottam a 14 napi halasztáshoz.

Másnap azonban megtettem a feljelentésem az interimáris bizottsághoz 15154/931 szám alatt Demeter tanácsos ur ellen, hivatalos hatalommal való visszaélés és becsületsértés címén. Ennek a feljelentésemnek azonban még semmi nyomát sem látom 's bár nem hinném, hogy ezen ügyemre is hasonló sors várna a városházán. mint más hasonló ügyekre, de mégis jónak látom felhívni reá Doros elnök ur figyelmét, nehogy elkallód-

hasson.

Mégis csak abszurd állapot, hogy vezető állásban levő városi tisztviselők, akik a polgárok jó voltából, adójából élnek, hogy azok kenyéradójukat, a polgárságot ilyen elbánásban részesítsék és még arra is vetemedjenek, hogy kidobják őket a hivatalból. Vagy talán ez az a konszolidált városi politika, amit a Jorga kormány hirdet?!

A tek. szerkesztőségnek a szíves közlésért köszönetet mondva vagyok

Szatmár, 1931 okt. 23-án

teljes tisztelettel:

Friedmann Sámuel.

U. i. Ezen fent leírt tényeket tanukkal is igazolhatom.

HIREK

Őszi rózsá.

*A mezőn a fakult ősz ködében
Olyan kintzott a nyúló virág,
Sárgultán hull a levél az ágról,
S fagyint készül a kopár világ.*

*Északi szél sivit át a réten —
Elhalványul minden nyári szín,
A bús tarlón miért is virágzik,
Oh miért az ilyen őszi kín?*

*Őszi rózsá, fehér gyász virága,
A nyár sirján nyúló kegyelet,
Bár busit a sivat, halvány élet:
Virágzol az őszi bá felett.*

(—)

Felelős

állásban levő egyén mondotta a napokban, hogy: „Szükséges, hogy aki a hazáért áldozatot hozott, azt az utókor megbecsülje!” — Érdekes, hogy a háborúban résztvevett összes országokban mind így beszélnek, de csak beszélnek, mert a frontharcosok nagy serege — az utókor nagy megbecsülése mellett mindenütt csak nélkülöz, nyomorog! — Pedig mennyi mindent ígértek, mikor a frontra vitték őket!... És mit kaptak mikor haza jöttek? És mit kaptak most? ... Ígéreteket 's ezzel aztán be is fűthetik hideg szobáikat, vagy talán jól is lakhatnak? ...

— **A pálinka és borszesz** illetéke. A pénzügyminiszterium rendeletet adott ki, amelyben az alábbiakban szabályozza a pálinkának ad valórem, vagyis érték után fizetendő illetékeit. Minden olyan pálinka után, amelynek erőssége nem haladja túl a 40 fokot, foknként 5 lejt; a negyven foknál erősebb pálinkák után pedig foknként 8 lejt kell ad-valórem illeték címén fizetni. Ugyan-csak 8 lejt foknként a borszesz hasonló illetéke is.

Tüntetés Bercovitz ellen, ablakbetöréssel. Bukarestből jelentik: Tegnap éjjel ismeretlen tettesek betörték Bercovitz Elias, a Bercovitz-bank egyik tulajdonosa palotájának összes ablakait. A rendőrségi nyomozás megállapította, hogy az ablakokat a Bercovitz bankház betétesei zúzták be, akik haragusznak a Bercovitz fivérekre, mivel azok nem szándékoznak visszafizetni betéteiket.

— **Agyba-főbe vertek egy kormánypárti szenátort.** Bukarestből jelentik: Job Stefan kormánypárti szenátor tegnap Bacau városban népgyűlést tartott, amelyen kifejtette, hogy a Jorga-kormány mit akar. A népgyűlésen nagyon sok ember vett részt. Betódult a környékbeli parasztság is. Amikor a szónok a beszéde vége felé azt kezdte fejtegetni, hogy a helyzet meg fog javulni, csak mindenkinek áldozatot kell hozni a népgyűlés közönsége rárohant a szenátorra és agyba-főbe verte. A véresre vert eszméletlen embert csak a rendőrök tudták kiszabadítani a dühöngő tömeg kezei közül. A szenátort haldokolva szállították a kórházba, harminc verekedőt letartóztattak.

— **Elválasztják a telefon szolgálatot a postától.** A telefon-társaság átiratot küldött a posta-vezérigazgatósághoz, amelyben arról értesíti, hogy a telefon-szolgálatot elválasztják a postától és attól teljesen függetlenül fogják lebonyolítani. Ez első-sorban a vidéki postahivatalokra vonatkozik, ahol a telefon-társaság rendelkezése értelmében már a közeljövőben meg fog történni a telefonszolgálatnak a postától való elkülönítése.

Hirdessen a „Hétfői Friss Ujság”-ban.

— Páratlan kedvezmény

előfizetőinknek. A temesvári Moravetz céggel, mely Románia legnagyobb zeneműkereskedése, sikerült megállapodást létesítenünk, amely szerint minden előfizetőnk 10 darab értékes kottát kap nevezett cégtől teljesen ingyen, ha lapunk más oldalán közzétett feltételeknek eleget tesz. Amidőn ezen páratlan kedvezményünkre felhívjuk olvasóink szíves figyelmét, egyben kérjük, hogy lapunknak újabb előfizetőket szerezni szíveskedjenek, akik szintén részesülni fognak ezen egyedül álló értékes kedvezményünkben

A kiadóhivatal

— **Anglia nem hosszabbította meg Ausztriának nyújtott hitelét.** Baselből jelentik:

A Nemzetközi Fizetések bankjának igazgatósági ülésén Anglia képviselője kijelentette, hogy az Ausztriának nyújtott száz millió schilling hitel angol részletét tovább már nem hosszabbíthatják meg. Juck dr. az Osztrák Nemzeti Bank megbízásából Párisba utazott, hogy az ottani bankkörökkel a hitel pótlásáról tárgyaljon.

— **Nem felel meg a való-ságnak a cukor árak közeli jövőbeni esése.** Illetékes helyről annak a közlésére kérnek fel bennünket, hogy a napilapokban közölt hírek, amelyek szerint a közeljövőben a cukor árak lényeges esése lenne várható, nem felelnek meg a valóságnak, minthogy a vonatkozó tárgyalások a kormány és a cukor gyárosok között csak enő végével, vagy a jövő hó elején kezdődnek.

— **Üzleti hirdetések szövege.** A rendőrség közlése, hogy egy régebbi hivatalos lapban megjelent, érvényes miniszteri rendelet szerint, minden hirdetés, ami kirakatokban, üzletekben van, román szöveggel is közzendő. Ugyazintén a cégtáblák román szövege is helyes fogalmazású kell, hogy legyen. Ezt a rendőrség ellenőrzi.

Halottak

napjára

izléses élő- és művirág

koszorúk

a legolcsóbban beszerezhetők

HARSÁNYI

virágcsarnokában

Rákóczi és Árpád u. sarok.

Apolló

Hétfőn:

A szezon legcsodálatosabb filmje **Ar asszonyors**

Uránia

Hétfőn:

A szezon legcsodálatosabb hangos vadállat filmje **A rango**

A hét humora

A korzón.

— Hallottad, a Kohnné tetsz halott volt.
— Hogyan?
— Ugy, hogy mikor meghalt, Kohnnak nagyon tetszett.

— Na, öreg korára neki is lesz három háza, mondhatom!
— Miféle három ház?
— Kórház, zsúpház és fogház.

— Én csak egyet mondok és ezt neked is figyelmedbe ajánlom: ütött a tizenkettedik óra!...
— Igen? No, akkor gyérünk ebédelni.

A Viktóriában.

Schön Jenő beszéli a törzsasztalnál:

Kohn hajótörést szenvedett. Az utasok odavesztek. Kohn egy gerendába kapaszkodik és órák hosszat hanykolódik a háborgó tengeren. Közben besötétedik, majd reggel lesz és a láthatáron végre feltűnik egy hajó. Kohn kétségbeesve integet, a hajó kapitánya észreveszi és oda irányítja a hajót, hogy megmentse. Mikor a hajó már közel van, Kohn átkiabál:

— Hová mennek maguk?
— Hamburgba.
— Akkor megvárom a következő hajót — kiáltja vissza Kohn, — én ugyanis, Amerikába akarok menni.

A tanító felszólítja Móríckát:

Mórícka, sorold el nekem, milyen elemeket ismersz.

— Elemek — mondja Mórícka — a tűz, a víz, a levegő, a föld és a sólet.

— A sólet? Hát ezt honnan veszed?
— Onnan, hogy a tata mindig azt mondja, hogy a sólet az ő eleme.

Protzénál vendégek vannak. Protzéné, aki hencegni akar a vendégek előtt a leánya zongoratanulmányával, uzsonna után így szól a leányához:

— Róza, prostituere dich am Klavier.

Kohn amerikai milliárdos volt és amikor meghalt, e minőségében természetesen a menyországba került. Itt agyba-főbe dicsérte hazája természeti szépségeit és többek között szöbe elegyedett egy apró kis menny-lakóval is, akinek a Niagara szépségeit magyarázta.

— Ugyan, — szölt a kis öreg — hát a maguk Niagaraja is valami?

— Miért? Uraságod talán látott már nagyobb vizet is?

— Azt meghiszem.

— Hát ki maga?

— Én Noé vagyok.

MOZI.

HETI MŰSOR:

APOLLÓ:

Hétfőn, fél 6, 8, 10 a szezon legszebb szentimentális hangos filmje **AZ ASSZONYSORS** Mady Cristians, Frand Lederer, Al-frad Abel-lel világláger.
Jön: A **halálosztag** Izgalmas katonai repülő dráma.

URANIA

Hétfőn, kedden, a szezon legcsodálatosabb hangos vadállat filmje **A RANGO** előtte hangos vigjáték

ÉRTESÍTÉS

Az irodalom komoly barátait tisztelettel értesítem, hogy

„IRODALMI EGYVELEG“

című könyvem, mely szórakoztató elbeszéléseket, verseket és életbölcseleti igazmondásokat tartalmaz, már megjelent.

E könyv

nyolcadrét nagyságban, százharminckét oldalon, finom papíron, több könyvdiisszel, elsőrendű nyomásban készült

Szíveskedjék e könyvet nálam megrendelni.

ÁRA: 200. Lei.

Kiváló tisztelettel:

JOLÁTHY B. ZOLTÁN.

Nem Karlsbadi kura, mert kell a

BIKSZÁDI GYÓGYVIZ

minden embernek az egészségét adja vissza. **BIKSZÁDI** víz minden családban áldást jelent.

Vezérképvislet: Grünfeld és Izsák

Calea Traian (v. Attila u.) 5.
Telefon: 359.

Ez a hely a Kazinczy u. 12 szám alatt levő „**APOLLÓ**“ droguéria számára van fenntartva, de hirdetését nem közöljük, mert nincs szüksége reklámra. Az „**APOLLÓ**“ droguériáról, ugyanis mindenki tudja, hogy árui a legjobbak és a legolcsóbbak.

Rádiók

és alkatrészek

Villamos égők, csengők, vasalók, hasmelegítők, szerelési anyagok stb. stb. a legjobb minőségben és legolcsóbban

Gondánál.

Szerelés! Telefon: 4-21.

RAPID

nemzetközi szállítási és vámolási iroda.

HALMI. Str. M. Eminescu 11.
TELEFON: NO. 4.

Export. Import.

MEGÉRKEZTEK

a legújabb típusu

Ford

6 ABLAKOS 4 AJTOS fedett személy-autók.

Vas és Vasárubehozatali **R. T. Géposztálya**
SATU-MARE
Telefon: 19.

Bárminő kézimunkát

a lehető legolcsóbb árban vállal:

Blattniczki Gizella

postakezelőnő,

Údvariban.

Levelezőlap hívásra házhoz is elmegy

Minden előfizetőnk 10 kottát kap teljesen ingyen

a temesvári **Moravetz**

zeneműkereskedéstől, ha legutóbbi (szeptemb. 1.-től szóló) negyedévi előfizetési nyugtáját a fenti cégnek beküldi.

A **Moravetz** cég Románia legnagyobb zeneműkereskedése, árai pedig a legolcsóbbak, jegyzéket bárkinek ingyen küld.

VIKTÓRIA

kávéházban

ma és minden este
Horváth Jancsi kitűnő zenekara muzsikál!

FEDJE HÁZÁT

Muschong tetőcseréppel

Tartós, Olcsó, Könnyű.

Gyár:
Muschong J. & Co.

LUGOJ

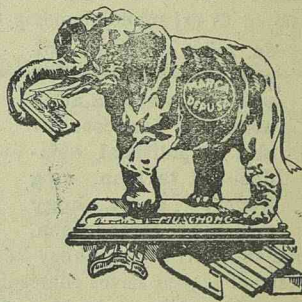
Vezérképvislet:

Id. REITER MÓR

épületfa és építkezési anyagok nagy raktára.

SATU-MARE

Telefon: 65.



Zongorázik?
Hegedül?

Van gramafonja?

Kottát, hangszert, lemezt, könyvet addig sehonnét ne rendeljen, amíg árjegyzékünket nem látta!

Áraink a legolcsóbbak. Kedvezményeink meglepőek!

Magyar levelezés. Kérje még ma árjegyzékünket!

Cím **SCALA, București, C. P. 101.**

Redukált fizetését

jobban beoszthatja, ha étkezni a

Kereskedelmi Alkalmazottak Egyesületének vendéglőjébe jár.

Havi abonnomma kihordásra is hihetetlen olcsón.

Pontos, figyelmes kiszolgálás. Szíves pártfogást kér: az izletes házikonyhájáról közismert, volt Gambrinus étterem tulajdonosa.

ROMBADOL az a nézet, hogy izléses nyomtatvány nélkül is elérhetünk üzleti sikert. **a Hirsch féle** nyomdaiműintézet izléses és olcsó üzleti nyomtatványban van a siker titka. Kérjen árajánlatot!

a Dácia kávéház

a legkellemesebb szórakozóhely. Esténként hírneves zenekar hangversenyez. Kitűnő konyha, elsőrendű fajborak. - Szolid árak!

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Satu-mare, Str. Col. Jacobini (v. Várdomb u.) 13. Előfizetési árak: Romániában egy évre 200 Lei Csehszlovákiában egy évre 90 cK Kéziratokat nem adunk vissza. Minden cikkért írójá felel. Főmunkatárs: Joláthy B. Zoltán. Kiadja: Hirsch M. Lajos